

Trois Petits Points et Compagnie

# Les Embellies d'Automne...

Festival des arts du récit  
et de la parole

du 9 au 23  
novembre 2007



MELUN  
SEINE-PORT  
VAUX-LE-PENIL  
LIVRY-SUR-SEINE  
LE MEE-SUR-SEINE  
BOISSISE-LA-BERTRAND  
MONTEREAU-SUR-LE-JARD

## Edito

Les prémices de l'hiver laissent place à la douce chaleur des mots. Associations, médiathèques et services culturels ont mis en commun leurs savoir-faire pour vous concocter un programme riche et varié. Ouvrez vos cœurs, vos yeux et vos oreilles... Sous toutes ses formes, pour tous les publics, la parole circule, tissant le lien qui unit les Hommes. Laissez-vous surprendre, laissez-vous emporter, laissez-vous chavirer par ces voix uniques et pourtant universelles. Nous espérons que ces Embellies éclaireront vos ciels d'Automne...

Bon Festival.  
Trois Petits Points et Compagnie.

Vendredi 9 novembre 2007 à 20h45

Salle des Fêtes - BOISSISE-LA-BERTRAND

**CONTES EMMUSIQUÉS** Adultes dès 12 ans

### LES CLAQUEMENTS

Trois Petits Points et Compagnie  
Mise en paroles : Jean-Yves AUFFRET  
Mise en musiques : Pascale HEINISCH  
Mise en scène : Magali POUGET



Jobig le breton doit abandonner sa maison, son village, sa famille pour échapper à l'extrême pauvreté qui hante les campagnes. C'est la grande transhumance des Trompe-la-faim. Il rassemble ses oripeaux et met ses espoirs sous les semelles de ses souliers usés. Il s'arrache à cette terre ingrate qui ne peut le nourrir. Il prend le chemin des chimères. Tout au long de cet exil volontaire et forcé, il croise les siens, petit peuple des rues, travailleurs acharnés qui peinent à survivre.

Voici leurs histoires. Petites ou grandes, collectées au hasard des sentiers, de Bretagne ou d'ailleurs, d'hier ou d'aujourd'hui, elles résonnent étrangement à nos oreilles. Teintées de poésie et d'humour, dans une langue fleurie et imagée, emmusiquées de sonorités improbables, elles n'hésitent pas à nous distraire, à nous émouvoir et à nous questionner.

Trois Petits Points et Compagnie vous propose de retrouver le temps des histoires murmurées, fredonnées, racontées ou clamées dans une ambiance conviviale et feutrée comme les aime depuis toujours cette compagnie.

«...Enthousiasmants claquements...»

**La République & Seine et Marne**

« J-Y AUFFRET sait se rendre proche de son public. La douceur de son phrasé nous rend attentif et serein. L'humour n'est jamais loin et la poésie toujours proche. »  
**Passage à l'Acte**

**Tarif unique : 6 €**

Réservations et renseignements au 01 60 68 89 61

Lundi 12 novembre 2007 à 19h

Structure de la Ferme des Jeux - VAUX-LE-PENIL

**APERÔ-LECTURE**

**DESIRÉE** de Benoît FOURCHARD  
Par Pascale OUDOT  
Sous l'œil attentif de Jean-Charles MARICOT

Hésitante à descendre du plafond, Désirée Paradis raconte son enfance, du cagibi jusqu'à Patrick... Et les gens qui sont partout... Début de vie, bouts de rêves, baltringue des blagues et des coups, Désirée Paradis affronte comme elle peut la fureur du monde, sans jamais s'arrêter, emportant avec elle le courage d'une génération... Celle d'aujourd'hui ?

**Entrée libre**

Réservations et renseignements au 01 60 68 89 61

Mercredi 14 novembre 2007 à 15h

Espace Saint-Jean - MELUN

**CONTES** Enfants 7-11 ans

**SIDDHÂRTHA**, la merveilleuse histoire du Prince  
Atelier de l'Orage  
Mise en scène : Gilles Cuche  
Interprétation : Karine Tripier



Siddhârtha est un jeune prince indien qui coule une vie douce et sans souci à l'ombre des palmiers et des murs de son palais. Un beau jour, animé par la curiosité, il décide d'en pousser les lourdes portes et découvre le monde... Spectacle construit autour d'un conte initiatique traditionnel indien s'inspirant de la vie de Bouddha.

**Tarifs : 4,5€ et 5,5€**  
Réservations et renseignements au 01 64 52 10 95

Mercredi 14 novembre 2007 à 16h30

Médiathèque LE MAS - LE MÉE-SUR-SEINE

**CONTES EMMUSIQUÉS** Enfants 3-6 ans

### PICOTI PICOTA

Trois Petits Points et Compagnie  
Mise en paroles : Jean-Yves AUFFRET  
Mise en musiques : Pascale HEINISCH

« Pousse, pousse, petite poule ! Si tu ne ponds pas, parole d'Anatole, tu passeras à la casserole ! » Rôtie, bouillie, en cassolette... Tragique destin d'une pauvre poulette ! Des histoires fermières et potagères parsemées de comptines et de formulettes pour dégourdir les menottes et découvrir les quenottes.

« Jean-Yves AUFFRET a émerveillé les jeunes auditeurs, dans un décor composé de grandes voiles pour emmener les enfants dans un autre univers par la vue et grâce aux histoires. Et ça marche ! De quoi repartir avec l'esprit rempli de songes. »  
**La Voix du Nord**

**Entrée libre**

Réservations et renseignements au 01 64 09 52 42

Vendredi 16 novembre 2007 à 20h45

Espace Saint-Jean - MELUN

**CONTES** Adultes dès 12 ans

## LE MONDE INVISIBLE DES CELTES

Théâtre du Pain

De et avec David LE GALL conteur-crêpier  
Création Lumières : Hervé GORRY



Légendes, frissons et sueurs froides....

En Bretagne, dès la nuit tombée, le monde des vivants laisse place à celui des morts. Plus aucune certitude !

Juste un univers où tout est possible et où règne l'étrange....

David Le Gall que vous avez déjà pu apprécier dans « Si Bretagne m'était contée » nous plonge dans les méandres du fantastique et de l'irréel, où il est question de fantômes et de malédiction. Il a pour décor un petit village abandonné des Côtes d'Armor. Le conteur vous fera remonter le temps, sur plus d'un siècle, pour en découvrir les raisons. Attention, âmes sensibles s'abstenir !

Rassurez-vous, pour vous remettre de vos émotions vous pourrez à l'issue de la représentation déguster de délicieuses crêpes autour d'un bon verre de cidre !

**Tarifs:** 12€ et 9€

Réservations et renseignements au 01 64 52 10 95

Samedi 17 novembre 2007 à 15h

Musée Chapu (937 Rue Chapu) - LE MÉE-SUR-SEINE

**LECTURES** Adultes dès 12 ans

## UNE GOURMANDISE

de Muriel BARBERY

Compagnie La petite Marie  
Par Marie MARTIN

Le plus grand critique culinaire du monde va mourir. Il se sait aux portes de la mort et il est en quête d'une saveur qui lui trotte dans le cœur, une saveur d'enfance ou d'adolescence, un met original et merveilleux dont il pressent qu'il vaut bien plus que tous les festins de gourmet accompli. Alors il se souvient. Silencieusement, parfois frénétiquement, il vogue au gré des méandres de sa mémoire gustative, il plonge dans les cocottes de son enfance, il en arpente les plages et les potagers, entre campagne et parfums, odeurs et saveurs, fragrances, fumets, gibiers, viandes, poissons et premiers alcools. Il se souvient et ne trouve pas. Pas encore.

**Entrée libre**

Réservations et renseignements au 01 64 09 52 42

Samedi 17 novembre 2007 à 20h45

Perme des Jeux - VAUX-LE-PENIL

**CABARET-CHANSONS** Adultes dès 14 ans

## LE CIRQUE DES MIRAGES

De et Avec Fred PARKER et YANOWSKI

Ils ont du talent à foison, du lyrisme et de l'étrangeté pleins leurs chansons. Yann Girard, alias Yanowski, entonne des mélodies grinçantes, parfois sardoniques, tandis que Frédéric Aliotti, qui se fait appeler Parker, l'accompagne au piano. On rit souvent, fasciné par les histoires terribles qu'ils nous racontent. Venez découvrir le "Terrible enfant à gueule de chien", suivi du singe qui finit par trancher la gorge de son maître trop cruel...

Revisitant le cabaret théâtre expressionniste, le Cirque des Mirages donne à voir, à entendre, à rire et à penser. Ce duo aussi génial qu'anticonformiste va bien au-delà du spectacle : il convie le spectateur à une expérience totale, à la fois violente et poétique. Alors quoi de plus normal si la presse aligne les compliments. En résumé, comme l'écrit Marianne, le Cirque des Mirages est "détonnant" !

*« Le cirque des extravagances disparues... Un spectacle complet »  
Le Nouvel Observateur.*

*« Déconcertant et séduisant, ce duo, attire de plus en plus de monde »  
Le Point.*

*« C'est drôle, émouvant, un brin vénéneux et interprété par deux drôles de zèbres terriblement talentueux. A ne rater sous aucun prétexte »  
Le FigaroScope.*

**Tarifs:** 12€ et 9€

Réservations et renseignements au 01 64 71 91 28

Samedi 17 novembre 2007 à 20h30

Cave de la Villa du Nil - LIVRY-SUR-SEINE

**REPAS EN CHANSONS**

## SOIRÉE DES VINS NOUVEAUX

Avec COIN DE RUE



Un accordéon, une guitare, et la gouaille enjôleuse des artistes distillent sans compter leur répertoire de chansons à la bonne franquette. Michel et Domi sont musiciens, chanteurs et comédiens. Ils s'y entendent pour vous emballer sur des airs de bal perdu, entre swing et musette, chansons du siècle dernier qui se fredonnent à tue-tête et par tous les temps, sur les airs populaires que tout le monde connaît. A déguster comme le bon vin !

**Tarif:** 22 € Repas Compris

Réservations et renseignements au 06 79 14 47 14



Mercredi 21 novembre 2007  
Médiathèque Astrolabe-MELUN

CONTES Enfants 18 mois-3ans

CONTES DOUDOUS à 10h45  
Compagnie des Epices  
De et par Florence DESNOUVEAUX

Une histoire de doigts, une comptine, une autre histoire de doigts, un conte ... l'un après l'autre, les contes se déploient comme une ribambelle. Doucement...Un mot, un geste, une intonation racontent la rencontre des escargots ou le jardin extraordinaire; puis le château fort et ses habitants; puis le poussin adoré...

CONTES Enfants 3-6 ans

CONTES CHAT, CHAT, CHAT à 16h  
Compagnie des Epices  
De et par Florence DESNOUVEAUX

Le premier chat est seul rescapé d'une bataille de chats. Le second chat est tellement gourmand, qu'il avale tout ce qui bouge sur son passage. Quant au dernier chat, il est la terreur du quartier, mais poussin adoré va l'éliminer bien innocemment...

Entrée libre  
Réservations et renseignements au 01 60 56 04 83

Mercredi 21 novembre 2007 à 16h  
Salle de la Baronnie - SEINE-PORT

LECTURES-CONTES-THEATRE Enfants 6-12 ans

CONTES DE FÉES et autres calembredaines  
D'après Charles Perrault, Cami, Solotareff...  
Compagnie 3m33

Où Sylvette et Mauricette, spécialistes des contes de fées vous révéleront la véritable identité de Peau d'Âne, l'existence de la sœur jumelle de la Belle au Bois Dormant et vous entraîneront dans l'histoire véridique du Petit Chaperon Rose !

Entrée libre



Compagnie 3 mètres 33

Mercredi 21 novembre 2007 à 20h30

Cinéma de la Ferme des Jeux - VAUX-LE-PENIL

CINEMA

RETOUR EN NORMANDIE  
De Nicolas PHILIBERT

FESTIVAL DE CANNES SÉLECTION OFFICIELLE :  
HORS COMPÉTITION

« À l'origine de ce film il y en a un autre. Celui que le cinéaste René Allio tourna en Normandie en 1975 d'après un fait-divers : "Moi, Pierre Rivière, ayant égorgé ma mère, ma sœur et mon frère". J'avais 24 ans. René Allio m'avait offert le poste de premier assistant à la mise en scène. Tourné à quelques kilomètres de l'endroit où le triple meurtre avait eu lieu 140 ans plus tôt, ce film allait devoir une grande part de sa singularité au fait que la plupart des rôles avaient été confiés à des paysans de la région. Aujourd'hui j'ai décidé de retourner en Normandie, à la rencontre des acteurs éphémères de ce film. Trente ans ont passé... »

Dans le cadre du Mois du Film Documentaire - Paris: 5 et 3,5€  
Renseignements : 01 64 71 91 28

Jeudi 22 novembre 2007 à 20h30

Cave de la Ferme des Jeux - VAUX-LE-PENIL

CAFE-PHILO

DE LA DIFFICULTE DE PARLER  
QUAND ON A QUELQUE CHOSE A DIRE

Comment parler ? Comment prendre la parole ? D'où vient cette difficulté ? Quel est ce « quelque chose d'essentiel » que nous ne pouvons pas dire ?  
A l'inverse, la facilité de parler, souvent admirée, n'est-elle pas triviale et relative ?

Entrée libre  
Réservation souhaitable : assofermedesjeux@laposte.net

Vendredi 23 novembre 2007 à 20h45

Structure de la Ferme des Jeux - VAUX-LE-PENIL

JONGLAGE-CONTE LES BALLEES POPULAIRES  
De et avec Frédéric PRADAL

Avec pour seul bagage et décor une valise dont il extrait ses objets à jongler, Gorky, de son vrai nom Frédéric Pradal, est d'abord un poète qui joue avec les mots aussi bien qu'avec les balles. Est-ce du cabaret, du cirque, du conte ? Sans doute un mélange de tout cela, pour former au final un solo de jonglerie drôle et poétique. Un grand bonheur complice s'installe alors entre l'artiste et les spectateurs.

« Le temps paraît suspendu. On se plaît à croire que ce Gorky si attachant, si sensible, existe... »  
L'Est Républicain.

« Plus que tout autre cet artiste a un don naturel pour mêler le vrai au faux. Quoi qu'il en soit, Gorky installe d'entrée une atmosphère intimiste propre à rêver en commun »  
Ouest France.

Dans le cadre des Inclassables de La Ferme - Paris: 6€ et 9€  
Réservations et renseignements au 01 64 71 91 28



# ET AUSSI...

## DES HISTOIRES POUR LES ÉCOLIERS :

Pendant toute la durée des « EMBELLIES D'AUTOMNE... »  
Dans les écoles élémentaires et maternelles de VAUX-LE-PENIL, de MONTEREAU-SUR-LE-JARD et VOISENON,  
par TROIS PETITS POINTS ET COMPAGNIE.

A la médiathèque ASTROLABE de MELUN  
par les bibliothécaires.

## DES PAROLES EN BUS :

Les Brigades d'Interventions Poétiques  
de TROIS PETITS POINTS ET COMPAGNIE  
sillonneront les bus de l'agglomération melunaise pour vous chuchoter à l'oreille les paroles les plus douces...

## NOS PARTENAIRES :

LA VILLE DE VAUX-LE-PENIL  
Service Culturel-La Ferme des Jeux  
LA VILLE DE MELUN  
Service Culturel  
La Médiathèque Astrolabe  
LA VILLE DE LE MEE-SUR-SEINE  
La Médiathèque Le Mas  
LA VILLE DE LIVRY-SUR-SEINE  
Le Comité d'Animation  
LA VILLE DE MONTEREAU-SUR-LE-JARD  
LA VILLE DE SEINE-PORT  
L'Association de Parents d'Elèves  
LA VILLE DE BOISSISE-LA-BERTRAND  
LE CONSEIL GENERAL DE SEINE-ET-MARNE  
LA COMMUNAUTE D'AGGLOMERATION MELUN VAL DE SEINE  
L'Association de la Ferme des Jeux

VEOLIA

### UN GRAND MERCI

A LA MUNICIPALITE DE VAUX LE PENIL QUI ACCUEILLE NOTRE COMPAGNIE EN RESIDENCE  
AU CONSEIL GENERAL DE SEINE ET MARNE QUI SOUTIENT CETTE RESIDENCE  
A TOUS LES BENEVOLES DES « EMBELLIES D'AUTOMNE... »  
SANS EUX, CE PROJET N'AURAIT PU VOIR LE JOUR.

Trois Petits Points et Compagnie  
BP 70 705 - 77 017 MELUN Cedex  
Tél/Fax : 01 60 68 89 61  
Courriel : 3petitspointsetcompagnie@wanadoo.fr

